



# Ysgol Gymraeg Cwmbrân

Ffordd Henllys,  
Cwmbrân,  
Torfaen  
NP44 4HB

Ffôn: 01633 483383  
Ffacs: 01633 485178  
[www.ysgolgymraegcwmbran.co.uk](http://www.ysgolgymraegcwmbran.co.uk)



## Taith Llangrannog Blynnyddoedd 5 a 6:

Annwyl Riant / Warchodwr,

Bob blwyddyn, mae disgyblion blynnyddoedd 5 a 6 yn cael cyfle i fynd ar daith i Llangrannog sef gwersyll yr Urdd yng Ngorllewin Cymru. Mae disgyblion blynnyddoedd 5 a 6 a'r holl ysgolion Cymraeg sy'n bwydo Gwynnllyw yn mynd ar y daith. Eleni, mae'r daith penwythnos i Llangrannog rhwng y 5ed a'r 7fed o Hydref. Cost y daith fydd £149 a bydd hwn hefyd yn cynnwys cost aelodaeth yr Urdd, sef £7, am y flwyddyn. Yn gynwysedig yn y pris hwn bydd holl fwyd y penwythnos, yswiriant, costau teithio, dros ddeg o weithgareddau a dwy noson yn y gwersyll.

Bydd y disgyblion yn gwneud amrywiaeth o weithgareddau dros y penwythnos megis sgio, gwibgartio, nofio, merlota, saethyddiaeth ayyb. Gofynnwn yn garedig i chi ddychwelyd y rhwyglen isod a blaendal o £30 cyn dydd Llun, y 16eg o Orffennaf. Yn anffodus, ni fyddwn yn gallu ad-dalu'r blaendal o £30 os nad yw eich plentyn yn dod. (\*Os oes unrhyw broblem gyda talu'r blaendal cyn yr haf, cysylltwch gyda fi.)

## Year 5 and 6 Llangrannog Trip:

Dear Parent / Guardian,

Each year, year 5 and 6 pupils are given the chance to visit the Urdd camp, Llangrannog with all the other schools that feed Ysgol Gyfun Gwynnllyw. During the weekend, the pupils take part in a number of different activities including skiing, tobogganing, horse riding, swimming, archery etc. They will also get the chance to socialize in Welsh with pupils from six other Welsh medium schools.

This year, the weekend trip to Llangrannog for years 5 and 6 is between the 5<sup>th</sup> and 7<sup>th</sup> of October. The cost of the trip is £149 which includes the annual £7 Urdd membership. Also included in the price is insurance, travel costs, food for the whole weekend, over ten activities and two nights in the camp.

We're kindly asking for you to return the slip below and a deposit of £30 before Monday, July 16<sup>th</sup>. Unfortunately, we will be unable to refund the deposit if your child is no longer able to attend. (\*If anyone has any difficulty paying the deposit before the end of term, please contact me.)

If you have any questions about the trip to Llangrannog, please contact me.

Thank you, Miss Passmore.

---

### Blaendal o £30 ar gyfer Llangrannog / £30 deposit for Llangrannog

Enw'r plentyn / Name of child: \_\_\_\_\_

Arwyddwyd / Signed: \_\_\_\_\_